

Dodatok č. 1

k Zmluve o Dielo

ev.č. Objednávateľa: MAG SP19 00 005

ev.č. Zhotoviteľa: ZOD/17064/001

na predmet zákazky

„Modernizácia elektrických tratí – Dúbravsko – Karloveská radiála“

(ďalej tiež ako „**Dodatok**“)

medzi zmluvnými Stranami

Objednávateľ

Obchodné meno: **Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava**

Sídlo: Primaciálne námestie 1, 814 99 Bratislava

Štatutárny zástupca: Ing. arch. Matúš Vallo

IČO: 00 603 481

DIČ: 20 2037 2596

IČ DPH: SK20 2037 2596

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa, a.s.

IBAN: SK51 0900 0000 0050 4229 4601

Tel./Fax: 02/59 35 62 68, 02/59 35 64 67

e-mail: riaditel@bratislava.sk

(ďalej aj ako „**Objednávateľ**“) na jednej strane a

Zhotoviteľ

Skupina / Združenie dodávateľov: „**DK RADIÁLA**“

Obchodné meno: **TSS GRADE, a.s.**

Sídlo: Dunajská 48, 811 08 Bratislava

Zapísaná: v OR Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 5590/B

Zastúpený: Ing. Dušan Chovanec, predseda predstavenstva a generálny riaditeľ

Ing. Marek Chroma, člen predstavenstva

IČO: 35 802 723

DIČ: 2020281571

IČ DPH: SK2020281571

Bankové spojenie: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX.

Číslo účtu: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Obchodné meno: **Metrostav a.s.**

Sídlo: Koželužská 2450/4, 180 00 Praha 8 – Libeň, Česká republika

Zapísaná: v OR Mestského súdu v Prahe, oddiel B, vložka č. 758

Zastúpený: Ing. František Kočí, predseda predstavenstva

Jan Dudáš, člena predstavenstva

IČO: 000 14 915

DIČ: CZ00014915

Bankové spojenie: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Číslo účtu: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Oprávnená podnikateľ v Slovenskej republike prostredníctvom organizačnej zložky:

Obchodné meno: **Metrostav a.s. – organizačná zložka Bratislava**

Sídlo: Mlynské Nivy 68, 821 05 Bratislava

Zapísaná: v OR Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vložka č. 679/B

IČO: 31 792 693

Modernizácia elektrických tratí – Dúbravsko – Karloveská radiála

Dodatok č. 1 k Zmluve o Dielo

Strana **1** z **3**

DIČ: 20 2025 3301
IČ DPH: SK2020253301

Obchodné meno: **Swietelsky-Slovakia spol. s r.o.**

Sídlo: Mokrán záhon 4, 821 04 Bratislava
Zapísaná: v OR Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro, vložka č. 307/B
Zastúpený: Ing. Viliam Perknovský, prokurista
Dipl.-Ing. Harald Ramsbacher, prokurista
IČO: 00 896 225
DIČ: 2020294144
IČ DPH: SK2020294144
Bankové spojenie: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Číslo účtu: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

ELZA – Elektromontážny závod Bratislava a.s.

Sídlo: Račianska 162, 831 54 Bratislava
Zapísaná: v OR Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č. 3421/B
Zastúpený: Ing. Michal Kudzia, podpredseda predstavenstva
IČO: 31 322 999
DIČ: 2020447946
IČ DPH: SK2020447946
Bankové spojenie: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Číslo účtu: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

(ďalej spoločne aj ako „**Zhotoviteľ**“ a samostatne ako „**člen skupiny / združenia dodávateľov**“) na strane druhej

Objednávateľ a Zhotoviteľ (ďalej aj ako „**zmluvné Strany**“) sa v súlade s § 18ods. 1 písm. e) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov dohodli nasledovne:

1. Bankové spojenie a číslo účtu Zhotoviteľa sa upravuje a je nasledovné:

Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.
Žižkova 11, 811 02 Bratislava
Č. účtu: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
IBAN: XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
BIC (SWIFT): CEKOSKBX

2. Zmluvné Strany sa dohodli, že bod 8. Zmluvy o Dielo sa mení a to tak, že sa doterajšie znenie tohto bodu vypúšťa a v celosti sa nahrádza novým znením nasledovne:

„8. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými Stranami. Účinnosť nadobudne dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv alebo na webovom sídle Objednávateľa.“

3. Ostatné ustanovenia Zmluvy o Dielo týmto Dodatkom neupravené ostávajú v platnosti ako sú uvedené v Zmluve o Dielo.
4. Tento Dodatok je vyhotovený v 8 (ôsmich) rovnopisoch, z ktorých obe zmluvné Strany obdržia 4 (štyri) rovnopisy.
5. Tento Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania zmluvnými Stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv alebo na webovom sídle Objednávateľa.

6. Zmluvné Strany vyhlasujú, že sa s obsahom Dodatku oboznámili, uzatvorili ho slobodne a vážne a že sa zhoduje s ich prejavom vôle a svoj súhlas s jeho obsahom potvrdzujú svojim vlastnoručným podpisom.

7. Neoddeliteľnou súčasťou tohto Dodatku je Príloha č. 1 -Zmluva o bežnom účte.

V Bratislave, dňa __. 04. 2020

V Bratislave, dňa __. 04. 2020

Objednávateľ:

Zhotoviteľ:

Za **Hlavné mesto SR Bratislava**

Za združenie „**DK Radiála**“

TSS GRADE, a.s.

Ing. arch. Matúš Vallo, v.r.
primátor

Ing. Dušan Chovanec, v.r.
predseda predstavenstva

Ing. Marek Choma, v.r.
člen predstavenstva

Metrostav a.s.

Ing. František Kočí, v.r.
predseda predstavenstva

Ján Dudáš, v.r.
člen predstavenstva

Swietelsky-Slovakia spol. s r.o.

Mgr. Viliam Perknovský, v.r.
prokurista

Dipl.-Ing.
Harald Ramsbacher, v.r.
prokurista

ELZA – elektromontážny závod Bratislava a.s.

Ing. Michal Kudzia, v.r.
podpredseda predstavenstva



ZMLUVA O BEŽNOM ÚČTE

Československá obchodní banka, a. s.
Praha 1 – Nové Město, PSČ 115 20, Na Příkopě 854/14
IČO: 00 00 13 50
zapísaná v obchodnom registri vedenom Mestským súdom v Prahe,
oddiel B XXXVI, vložka 46
vo veci jej organizačnej zložky zapísanej v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
oddiel Po, vložka číslo 168/B takto:
Československá obchodní banka, a.s.,
pobočka zahraničnej banky v SR
Michalská 18, 815 63 Bratislava
IČO: 30805066
IČ DPH: SK2020449431
DIČ: 2020449431

(ďalej len "ČSOB")

zastúpená klientskymi pracovníkmi:
Ing. Juraj Dulovič, riaditeľ obchodných vzťahov
Ing. Alena Reimannová, manažér obchodnej podpory

Pobočka pre veľkú korporátnu klientelu Bratislava
Bratislava, Nám. SNP 29, 815 63 Bratislava

(miesto vedenia účtu)

a

názov spoločnosti **Metrostav a.s.**
bytom/sídlo Koželužská 2246
180 00 Praha 8, Česká republika

RČ/IČO 00014915
zapísaná v Obchodnom registri vedenom Mestským súdom v Prahe
oddiel B, vložka 758
konajúc prostredníctvom organizačnej zložky v SR:

názov spoločnosti **Metrostav a.s.-organizačná zložka Bratislava**
bytom/sídlo Mlynské Nivy 68
821 05 Bratislava

RČ/IČO 31 792 693
zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I
oddiel Po, vložka 679/B
zastúpená Ing. Ivan Škripeň, vedúci organizačnej zložky
(ďalej len "majiteľ účtu")

uzatvárajú v zmysle § 708 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb.,
Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov, platného v SR

Zmluvu o bežnom účte (ďalej len "zmluva")

1. Na základe žiadosti majiteľa účtu sa ČSOB zaväzuje začínajúc dňom 26.4.2006 zriadiť a viesť pre neho bežný účet v slovenskej mene číslo [REDACTED] s periodicitou výpisov z účtu dennou v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a Obchodnými podmienkami ČSOB.

2. Majiteľ účtu sa zaväzuje uvádzať v obchodnom styku s ČSOB a s tretími osobami nasledujúce bankové spojenie pre platby v slovenskej mene (platby v tuzemskom platobnom styku) ako číslo svojho účtu verziu [REDACTED] a pre hotovostné výbery ako číslo svojho účtu verziu [REDACTED].
3. Majiteľ účtu sa zaväzuje používať pre platby v cudzej mene (platby z/do zahraničia) svoje číslo účtu v tvare IBAN [REDACTED] vrátane bankového identifikačného kódu ČSOB: CEKOSKBX.
4. Majiteľ účtu sa zaväzuje čerpať peňažné prostriedky a vystavovať prevodné príkazy do výšky použiteľného zostatku na účte, respektíve do výšky zmluvne dohodnutého úveru. V prípade zmluvne nedohodnutého prečerpania peňažných prostriedkov uložených na účte, úročí ČSOB vzniknutý debetný zostatok úrokom z omeškania, ktorý vyhlasuje ČSOB.
5. Zmluvné strany berú na vedomie, že s peňažnými prostriedkami na účte, ktorý je predmetom zmluvy, sú oprávnené disponovať len osoby, ktorých podpisy sú uvedené na formulári podpisových vzorov uloženom v ČSOB.
6. ČSOB a majiteľ účtu môžu túto zmluvu kedykoľvek písomne vypovedať. V prípade výpovede zo strany majiteľa účtu je výpovedná lehota 45 dní, ktorá začína plynúť dňom doručenia výpovede ČSOB. Výpovedná lehota pri výpovedi zo strany ČSOB je jeden mesiac a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca, nasledujúceho po doručení výpovede.
7. Súčasťou tejto zmluvy sú platné Obchodné podmienky ČSOB. Odlišné ustanovenia tejto zmluvy majú prednosť pred znením Obchodných podmienok ČSOB.
8. Majiteľ účtu neodvolateľne a záväzne vyhlasuje, že na základe tejto zmluvy bude vykonávať s ČSOB každý obchod s hodnotou nad 15 000 EUR len vo svojom vlastnom mene a na svoj vlastný účet, pričom finančné prostriedky použité majiteľom účtu na vykonanie každého obchodu s hodnotou nad 15 000 EUR sú vlastníctvom majiteľa účtu.
9. Pokiaľ bude majiteľ účtu chcieť vykonať obchod s ČSOB nad 15 000 EUR vo svojom vlastnom mene, ale na účet inej osoby, zaväzuje sa pred vykonaním takéhoto obchodu predložiť ČSOB svoje osobitné záväzné písomné vyhlásenie, v ktorom majiteľ účtu uvedie meno, priezvisko, rodné číslo alebo dátum narodenia a adresu trvalého pobytu fyzickej osoby alebo názov, sídlo a identifikačné číslo právnickej osoby, ak ho má pridelené, ktorej vlastníctvom sú a/alebo na ktorej účet je obchod vykonávaný. V takomto prípade je majiteľ účtu povinný odovzdať banke aj písomný súhlas dotknutej osoby na použitie prostriedkov dotknutej osoby na vykonávaný obchod a/alebo na vykonanie tohto obchodu na účet (na prospech alebo na ťarchu) dotknutej osoby.
10. Vyhlásenie majiteľa účtu podľa odseku 8) a záväzok majiteľa účtu podľa odseku 9) tejto zmluvy platia na celé obdobie platnosti tejto zmluvy, pričom majiteľ účtu v celom rozsahu plne zodpovedá za pravdivosť, úplnosť a správnosť svojho vyhlásenia podľa odseku 8) a za splnenie svojho záväzku podľa odseku 9) tejto zmluvy.
11. Zmluva bola vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých dostane každá zo zmluvných strán jedno vyhotovenie. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.



12. Majiteľ účtu svojím podpisom potvrdzuje, že bol oboznámený s Obchodnými podmienkami ČSOB pred uzatvorením tejto zmluvy a súhlasí s ich obsahom.

13. Osobitné ustanovenia:

V Bratislave
dňa 26.4.2006

Československá obchodní banka, a.s.
pobočka zahraničnej banky v SR
regionálna pobočka pre korporátnu klientelu SR - Bratislava
Námestie SNP 29
815 63 Bratislava
Československá obchodní banka, a.s.
04

Metrostav a.s.-org.zložka Bratislava


Ing. Juraj Dulovič


Ing. Alena Reimannová


Ing. Ivan Škripeň